Año XXXVI.--Núm. 10.067 Pamplona, Jueves 28 de Abril de 1910 Con censura eclesiástica

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN
PARA PAMPLONA: Un mes, 1'25 pesetas; trimestre, 3'50; semestre, 6'75; año, 12'50.
FUERA DE PAMPLONA: Trimestre, 4 ptas.; semestre, 7'50; año, 14
EXTRANJERO: Trimestre, 10 pesetas; semestre, 18; año, 35.
El pago será adelantado

El Eco de Navarra

PRECIOS DE INSERCIÓN
Anuncios en primera plana, 1 peseta línea; anuncios oficiales en segunda plana, 0'50; reclamos, 0'25; anuncios preferentes tercera plana, 0'15; anuncios en cuarta plana, 0'07 línea sencilla.
Esquelas mortuorias, según muestrario.
Comunicados y remitidos, desde 0'25 á 25 ptas. línea.

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital, indica que continua el abono.

DIARIO INDEPENDIENTE.—Dos ediciones
NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración é Imprenta, paseo de Valencia, 36, y calle de San Gregorio, número 25, bajos.

Funerales políticos

Cataluña, cuyo movimiento político tanto interesa á España, acaba de crear una efeméride: la de la muerte del partido fundado y sostenido por don Francisco Pi y Margall para dar lugar á la fundación del nuevo conglomerado que desde el último domingo se titula Unión Federal Nacionalista Republicana.

Tres importantes elementos de la política catalana se han fusionado pura integrar el nuevo partido: los nacionalistas, los federales y los republicanos de la Unión, aquellos que con Salmerón y Sol y Ortega constituyeron la extrema izquierda de la Solidaridad.

De modo que no es sólo la muerte del antiguo federalismo lo que significa el nuevo partido, sino que representan tambien los funerales políticos de la propia Solidaridad catalana, de la que ya sólo quedan el Sr. Cambó capitaneando á los catalanistas, *carlistes* y Abadal jefe *in partibus* de la Liga Regionalista.

Es curioso observar que la Solidaridad catalana nació para dar la batalla al caciquismo, y que el caciquismo político de Cataluña, solo aparentemente derrotado por aquel gran movimiento, no tardó en apoderarse de la misma Solidaridad, para al fin y al postre acabar con ella.

La marcha de los partidos políticos en España parece demostrar á veces que las tremendas campañas anticaciquistas acabado por ser causa y origen de los intolerables cacicatos.

Esto parecería paradógico si no viéramos al señor Lerroux, que so capa de redimir á Barcelona del caciquismo monárquico, ha logrado por apoderarse del Ayuntamiento, en donde, unas veces á la chita callando, y otras veces con todos los alardes de la publicidad, va colocando á sus amigos y prosélitos; si no hubiésemos visto antes al señor Cambó, dispensador de mercedes y tratando de hacer enorme presión sobre el mismo gobierno con el factor poderoso de los 44 diputados que los solidarios enviaron al Congreso.

Cierto que el caciquismo del señor Cambó fué siempre más simpático y patriótico que el del señor Lerroux, que entre otros hechos desastrosos tiene en su haber la nefasta la negra semana de Julio, pero era antes de todo un caciquismo más que unido al traste con aquella hermosa organización política que ahora pretende emular la unión federal nacionalista.

Esta parece venir al mundo sin otro afan que el de arrebatar al señor Lerroux el predominio que en la política barcelonesa viene ejerciendo; es decir, es tambien un movimiento anticaciquista.

Pero, consiga ó no sus propósitos ¿acabará el naciente partido por ser á su vez víctima del propio mal que ahora trata de combatir?

Mucho lo tememos. El nuevo conglomerado constitúyenlo elementos avanzados; no hay en él la fuerza moderadora de las derechas, que tan simpática y robusta hacía á la solidaridad, y la experiencia demuestra que en España, donde quiera que el «progresismo» político establece sus cuarteles, no tardan en surgir tantos jefes y tantos caudillos como matices ó tendencias representan las fracciones que dieron vida á la unidad.

Parodiando á un dramaturgo insigne podemos decir que á todos los caciques los mata un partido, para morir después todo partido á manos de un cacique.

Y Cataluña, que tan activa intervención viene á tener en los destinos patrios, jamás logrará algo grande y hermoso, ni jamás realizará labor verdadera trascendencia nacional, no nacionalista, mientras sus energías y sus fuerzas se gasten al compás que se van gastando sus hombres en su afan de suplantar á otros hombres.

Una personalidad triunfante sobre otra, podrá constituir el símbolo de una idea; pero los símbolos en política han pasado ya de moda; con ellos no se gobierna, sino con la aplicación de las mismas ideas convertidas en obras y ajustadas estas á los más altos y desinteresados fines patrióticos.

Fiesta religiosa

Digno de loa y encomio y merecedor de darse á la publicidad es el trabajo que en pro de la verdadera regeneración de los pueblos están llevando á cabo los RR. PP. Capuchinos de la residencia de Pamplona, secundados por nuestro celosísimo párroco don Sebastián Larraya, por lo que respecta á esta localidad, y tambien ayudados por los respectivos párrocos de los pueblos de Badostain, Ibiricu, Egüés y otros.

Obedientes á las recomendaciones del inmortal Pontífice León XIII, y á las repetidas del actual Pío X, han establecido canónicamente la Tercera Orden de San Francisco de Asís en Badostain y Huarte, y tratan de hacer lo propio en otros.

Despues de varios ensayos en el canto gregoriano, ejecutados por el incansable Capuchino P. Hugolino, con los jóvenes de ambos sexos de esta villa y la cooperación del inteligente organista don Arturo Elía, tuvo lugar un triduo dado por el elocuente orador R. P. Guillermo de Morentin, quien con su arrebatadora palabra é irrefutables argumentos, probó la necesidad de la Tercera Orden Franciscana, si se quiere levantar á la sociedad actual del estado de postración moral en que se encuentra, fundándose en la evolución que se verificó en la Edad media, cuando por su fundador estableció aquella Orden en el siglo XIII.

En su primer discurso puso á la consideración de sus oyentes la magestuosa figura de San Francisco, evidenciando que fué la copia más completa y exacta de nuestro Redentor Jesús, puesto que el nacimiento de aquél, la vida que observó y su muerte, fueron una repetición de lo que acaeció con Jesucristo.

En el segundo, expuso en qué consiste la Tercera Orden, los privilegios de que está enriquecida, cómo educa el corazón del hombre haciéndolo útil para sí mismo, para la Patria y para Dios, y la sencillez de cumplir sus preceptos.

Y en el tercero, ocupóse de probar la imprescindible necesidad que en la actual sociedad se observa, de establecer este medio de salvación, dada la corrupción de las costumbres; deduciéndose de aquí la segura transformación del corazón humano á los fines para que ha sido creado.

Acto seguido el P. Celestino de Añorbe, leyó la aprobación del Sr. Obispo, los nombres de los que ingresaron en tan Venerable Orden, (que son la mayor parte de estos habitantes) y la Tercera constituída en esta Parroquia.

Que Dios derrame sobre tan celosos apóstoles un mar de bendiciones y les dé fuerzas y alientos para proseguir en tan moralizadora labor.

El corresponsal.

Huarte 26 de Abril de 1910.

PELICULA LOCAL

La interesante revista ilustrada «La Avalancha» viene publicando un estudio sobre la personalidad de don Juan Iturralde y Suit (q. e. p. d.)

Este estudio es obra de don Arturo Campión, y con decirlo está hecho su elogio.

Abarca tantos y tan importantes extremos este trabajo sólido y meritísimo, que merece ser leido con todo detenimiento.

Nosotros, que leemos con verdadero interés estos artículos de don Arturo, hablaremos en tiempo oportuno de ellos ámpliamente.

Hablando particularmente diré, que cuantos no tuvimos el honor de conocer á aquél gran patricio navarro, y somos muchos, todos los jóvenes, leyendo este estudio de don Arturo vemos cómo al conjuro del Arte y del amor del señor Campión, van apareciendo las líneas principales de aquella figura singular, como en una plancha de grabado al agua fuerte.

Y va apareciendo ante nosotros aquella figura, clara y precisa, que por algo el artista encargado de fijarla, es un maestro.

—

Ya empezamos á quitar hierro del programa de festejos en honor de San Fermin.

La banda municipal de Madrid no viene.

El concurso ó mitin ó semana de aviación no va por buen camino, sino por un camino que ya en su principio ha ofrecido puntiagudos guijarros, léase grandes dificultades.

Además hay otra noticia desagradable.

Bombita ha sufrido un percance en Valencia.

Tiene en un brazo una luxación y un puntazo en un muslo.

Ojalá que lo del brazo y lo del muslo no pase á mayores.

Los aficionados á vaticinios pesimistas han exclamado: ¡Mal empieza esto! Y se acuerdan de lo ocurrido el año pasado.

Por otra parte la organización de los conciertos está algo retrasada.

Además no habrá tunel, probablemente.

¿Nos quedaremos á solas con el tragantúa?

GARCILASO.

Juicios por Jurados

Por la Sala de lo criminal de esta Audiencia Territorial se han hecho los siguientes señalamientos de causas que han de ser sometidas á resolución del Tribual del Jurado en el segundo cuatrimestre del año actual:

JUZGADO DE ESTELLA

Dia 18 y siguientes de Mayo.—Causa contra Victoriano San Vicente y otros, por doble homicidio. Defensores señores San Martin, Romero, Echave, Rodriguez, Irurzun, Ansó y Andrés; 45 testigos.

JUZGADO DE PAMPLONA

Dia 23 de Mayo.—Causa contra Victoriano Grecia y otro, por robo y estafas. Defensor señor Irurzun; procurador señor Valcarlos; 20 testigos.

Dia 24.—Causa contra Enrique Beltran, por tentativa de soborno. Defensor señor Errea (D. F.); procurador señor Aoiz; 2 testigos.

Dia 27.—Causa contra Javiera Berrio y otra, por tentativa de robo. Procurador señor Errea (D. F.); Procurador señor Martinez; 2 testigos y 3 peritos.

JUZGADO DE TAFALLA

Dia 30 de Mayo.—Causa contra Cosme Asin y otro, por homicidio. Defensores Sres. Romero y Lapuente. Procuradores señores Casi y Peña; 6 testigos.

Dia 31.—Causa contra José Pascual, por homicidio frustrado. Defensor señor Aranzadi. Procurador señor Aoiz; 14 testigos.

Dia 1.º de Junio.—Causa contra Marcelo Elizalde, por tentativa de violación. Defensor señor Echave. Procurador señor Aoiz; 3 testigos y 2 peritos.

Dia 2.—Causa contra Valeriano Garde y otros, por robos y estafas. Defensor Sr. Bañon. Procurador señor Parga; 19 testigos.

Dia 3.—Causa contra Constantino Manuel Rodriguez y otro, por homicidio frustrado. Defensores señores Romero y Bañón; Procuradores señor Casi y Aoiz; 6 testigos.

Dia 4.—Causa contra Dionisio Pascual Lopez y otro, por homicidio. Defensores señores Romero y Bañón; Procuradores señores Izquierdo y Aoiz; 13 testigos.

***

Los juicios se celebrarán en la Sala de Jurados del Palacio de Justicia, comenzando á las diez de la mañana.

PROGRAMA DE LAS FIESTAS DE MAYO
en Barcelona

Dia 1.º—Inauguración en el Parque del monumento á Víctor Balaguer, y hasta el 8 gran semana de aviación en el Hipódromo.

Dia 5.—Gran corrida de toros lidiados por los más famosos espadas.

Dia 10.—Inauguración de las iluminaciones en la Plaza de Cataluña y Paseo de Gracia.

Dia 11.—Adjudicación del premio á la calle ó plaza mejor adornada.

Dia 12.—Id. al kiosko más artísticamente engalanado.

Dia 13.—Id. al escaparate presentado con mejor gusto.

Dia 14.—Inauguración de la magnífica Exposición de retratos.

Dia 14.—Elección de reinas en los mercados.

Dia 15.—Bailes regionales catalanes, aragoneses, valencianos y mallorquines hasta el 22 inclusive.

Dia 23.—Pasacalles de gigantes y timbaleros de la ciudad (nuevos).

Dia 24.—Llegada de la famosa banda municipal de Turin que permanecerá en Barcelona celebrando conciertos públicos hasta el 28.

Dia 29.—Carreras de automóviles.

Dia 30.—Gran cabalgata de los mercados.

Cia 31.—Bailes en los mercados.

Durante este mes llegarán tambien las bandas de música municipales de Lisboa y Bilbao cuya llegada y programa, durante su estancia, se anunciará oportunamente.

Navarra y las cédulas

Nuestro estimado colega «La Ribera de Navarra» dice en su número llegado ayer á nuestra Redacción lo siguiente:

"Lo de las cédulas

Los periódicos de la capital han tratado de la cuestión planteada entre el Sr. Delegado de Hacienda y nuestro Ayuntamiento, aplaudiendo todos la actitud en que se ha colocado nuestra Corporación.

Sin perjuicio de tratar más extensamente este asunto, nos permitimos hoy hacer la siguiente pregunta:

¿Se cree llegado el caso de celebrar en Pamplona una reunión de todos los Ayuntamientos navarros con la Excma. Diputación, para fijar una linea de conducta que ponga término definitivo á esa cuestión?

Esperamos el parecer de los colegas navarros».

En nuestro número del sábado último, y al pié de un escrito que copiamos del mismo colega tudelano, decíamos despues de dedicar el aplauso más entusiasta al Ayuntamiento y al pueblo tudelanos:

«¿Se puede saber si va á llegar alguna vez el dia en que estas cosas de las cédulas no puedan causarnos la molestia más insignificante?»

En esta pregunta nuestra se manifiesta nuestro deseo de que «se fije una linea de conducta que ponga término definitivo á esta cuestión.»

Y siendo esto así, claro está que nos parecerá muy bien todo cuanto se haga por aclarar definitivamente la situación, porque se destruyan equívocos, si los hay, que debe de haberlos para algunos.

La idea de una reunión de todos los Ayuntamientos navarros con la Excma. Diputación para tratar de esta cuestión importante nos parece uno de los medios más prácticos para obtener el resultado que todos deseamos.

Notas militares

DESTINOS

Se han firmado los siguientes, en Infantería, que afectan á esta guarnición:

Tenientes coroneles: don Mateo Moranti Frau, ascendido, al regimiento de Inca, pasa al de Cantabria; don Jerónimo Paloce Comasema, excedente en Baleares, al regimiento de América; don Diego Estrada Perez del regimiento de América, á la zona de Almería.

Comandantes: don Emilio Saenz de Tejada y Saracho, ascendido, del regimiento de América á excedente en la primera región; don Julian Martin Sanchez, excedente en la primera región, al regimiento de América.

Capitanes: don Eugenio Esquiroz Piudo, ascendido, de ayudante de profesor de la Academia, al regimiento de América; don Cecilio Alejo Concha, del regimiento de Ceriñola al de Cantabria; don Luis Carvajal Aguilar, ascendido, del regimiento de la Reina al de la Constitución; don Federico Celma Ibarra, ascendido, del regimiento de Cuenca al de Cantabria; don Francisco Quirós Santiago (E R) ascendido, del regimiento de América á la zona de Madrid.

Primeros tenientes: don Eugenio Saldaña Zambrano, del regimiento de San Fernando al de América.

Segundos tenientes: don Andres Molero Pimentel, del regimiento de América al de San Fernando.

***

Ha sido nombrado ajustador armero de segunda con destino á esta Comandancia de Artillería don Segundo Miaja Herrero.

Ecos de la Ribera

A consecuencia de la grave enfermedad que hace tiempo viene sufriendo el industrial de esta villa don Canuto Irurzun, ha llegado de Méjico su hijo el simpático joven Ecequiel Irurzun.

Sea bien venido.

***

En estos dias se encuentran los braceros muy ocupados en sus faenas de caba y siembra de garbanzos y escarda.

La venta de vinos se hace por cántaros, vinos muy medianos á diez reales cántaro y en los establecimientos al precio de 20 céntimos pinta.

Los trigos siguen en muy buenas condiciones y el monte Ezquibel inmejorable; el campo promete un año bueno.

***

El viernes próximo saldrá de ésta con dirección á Manresa el ilustrado y bizarro sargento del Batallón de Cazadores de Reus don Alvaro Iribarren Chano.

***

En estos dias pasados se ha ocupado nuestro inteligente y activo Alcalde de esta villa don Juan Arana, de los caminos vecinales para los dias de la recolección.

Dios quiera que siga dando impulso á dichos trabajos, por lo cual le damos la enhorabuena.

***

Se encuentra enferma de algun cuidado la distinguida señora doña Dámasa, esposa de don Leoncio Ulibarren.

Le deseamos una pronta curación.

El corresponsal.

Allo 26—IV—1910.

Ayuntamiento

Comienza á las seis bajo la presidencia del alcalde accidental señor Goñi Eseverri y con asistencia de los concejales señores Olaso, Aldaz, Erviti, Bescansa, Romero, Baleztena, Lipuzcoa, Zufiaurre, León, Arrivillaga, Seminario, Subiza, Jimenez, Pascual, Gorostiza y Eugui.

Apruébanse el acta y las cuentas y libramientos.

Pasan á la comisión de Hacienda las cuentas de Propios de 1909.

Se designa al señor Urmeneta para que represente al Ayuntamiento en la Comisión mixta de Reclutamiento.

Se lee una carta de Manuel Condoni, artillero que se halla de guarnición en Melilla en la que dá las gracias en nombre de todos sus compañeros al Excmo. Ayuntamiento por las cuatro pesetas recibidas por Pascuas de Navidad.

Escrito del Sr. Alcalde accidental proponiendo la forma y manera de trasladar el Kiosko de la Plaza de la Constitución, del sitio donde actualmente se encuentra al centro de la misma.

Se encarga á don Santiago Martinicorena del traslado del kiosko.

Dando cuenta del Decreto de la Excma. Diputación Foral y Provincial autorizando al Excmo. Ayuntamiento para poder efectuar con los vecinos de los barrios extramurales contrato ó encabezamiento individual por consumo de diferentes especies sujetas á deudo, aprobándose las bases formuladas.

Se acuerda que esta autorización empiece á regir desde 1.º de Mayo. Hoy se publicará el correspondiente bando.

D. Antonio O. de Retana, Gerente de la Sociedad «El Irati» solicita autorización para colocar en el recorrido de la línea del ferrocarril eléctrico de esta ciudad los postes necesarios y que van indicados en el plano que acompaña.

Pasa á la comisión de Fomento.

Informes
De la comisión de Hacienda

Informando negativamente la instancia presentada por don Gregorio Echauri, en la que solicita la reforma del acuerdo del Excelentísimo Ayuntamiento de fecha 2 de Marzo próximo pasado, sobre la devolución de la fianza que tenía presentada como Arrendatario de Consumos de los barrios de la Rochapea y Magdalena.

Aprobado. Salva su voto el Sr. Aldaz.

Informando en igual sentido la instancia presentada por don Agapito Lopez, solicitando se le reconozca como poseedor provisional de un sepulcro sito en el cementerio viejo de esta ciudad, señalado con el número 13, y se le devuelva los derechos satisfechos por la inhumación en el mismo del cadáver de un hijo suyo.

Se aprueba el informe después de una larguísima discusión jurídica.

Folletín de EL ECO DE NAVARRA 8

Bodas tristes

Juan relataba todas esas cosas con extremada facilidad, en medio de los concurrentes, que le oían con atención. Acompañaba sus frases con gestos y guiños que le eran peculiares, y no abandonaba una sonrisa plácida, que dejaba entrever su brillante dentadura. En cuanto á el, para poder asistir á la boda había tenido que buscar otro marinero que lo sustituyera provisionalmente y hacerlo aceptar por el patron del barco, á trueque de perder su parte en la pesca. De ahí su tardanza involuntaria.

Un motivo de esta índole estaba perfectamente al alcance del público de pescadores y pescadoras que le escuchaba. Todos ellos sabian que las circunstancias de su existencia estaban más ó menos sometidas á las cosas improvistas del mar, á los cambios de tiempo y á las emigraciones misteriosas de los peces. La mayor parte de los que estaban allí sentian no haber sido avisados á tiempo para aprovecharse, como los de Ploubazlenec, de aquella fortuna que iba á pasar al *largo*. Ya era tarde para pensar en pesca. Lo del caso era dar el brazo á las muchachas y ponerse en camino, como lo hicieron, al son de los gaiteros que abrian la marcha.

Al principio Juan no dirigió á su pareja más que esas galanterias sin alcance, que se dicen en tales fiestas á las jóvenes bonitas con que no se tiene confianza. Entre los que asistian á la boda, ellos solos eran extraños el uno para el otro. Los demás, todos eran primos y primas, prometidos y prometidas. Pero á la noche, mientras se bailaba, habiendose suscitado entre los dos la conversación sobre el gran paso de pescado, él le disparó bruscamente esta declaración inesperada:

—¡Sólo por vos, señorita Gaud, por vos sola, he dejado yo de asistir á la pesca con mis compañeros!

Un poco asombrada de que el marino se atreviese á hablarla así, ¡á ella, que había condescendido á asistir al baile como una reina se presta á ir á la casa de un vasallo! Pero deliciosamente lisonjeada en el fondo, concluyó por contestarle:

—Muchas gracias, señor Juan; yo tambien prefiero vuestra compañía á la de cualquier otro.

Y aquello fué todo. A partir de este cambio de frases significativas, no cesaron de hablar de cosas indiferentes, es cierto; pero en voz más baja y más dulce.

Juan refería ingenuamente su vida de pescador, sus fatigas, los salarios que ganaba, las dificultades con que sus padres lo habían criado, cnando tenían que mantener nada menos que á quince pequeños Gaos, de los cuales él era el mayor.

Ahora los viejos vivían en una abundancia relativa, sobre todo desde que su padre había tenido el feliz hallazgo de un casco de buque abandonado, cuyo maderaje y clavazón, después de pagado al Estado lo que de derecho le correspondía, le produjo diez mil francos. Esta pequeña fortuna les había permitido ensanchar con un piso más su casa la cual estaba situada al extremo del país de Ploubazlenec, en la aldeíta de Pors-Even, dominando el mar.

—Es muy duro—decía—este oficio de pescador de Islandia; partir en cuanto llega el mes de Febrero para un pais tan triste y tan frío, con una mar tan mala... A pesar de todo hay otras profesiones peores. Un oficio que reporta en cada temporada de mil á mil doscientos francos, no es tan ingrato. Todas las penalidades pueden darse por bien empleadas con tal de entregar á la vuelta ese dinero á la mamá.

—¿Todo se lo dáis á vuestra madre, señor Juan?

—Todo, siempre todo: es la costumbre de nosotros los pescadores, señorita Gaud. Así es que podéis creerlo, yo nunca tengo dinero, salvo el poco que me entrega mi madre los domingos cuando bajo á Paimpol; y si no fuera porque mi padre me compró este traje nuevo que tengo puesto, no hubiera podido venir á la boda.

Juan decía estas cosas sonriendo y fijándose con atención en la fisonomía de Margarita, como para tratar de sorprender el efecto que la hacían sus frases. Parecía quererla dar á entender que no era rico como ella.

Ella tambien sonreía y le miraba, contestándole con muy pocas palabras, pero escuchándolo con toda su alma, cada vez más admirada y más atraída hacia él.

¡Qué mezcla de rudeza salvaje y de niñez cariñosa!

Su voz grave, que cuando hablaba á otras personas era brusca y decidida, tomaba, cuando se dirigía á ella, un tono suave y acariciador, á manera de una música velada de instrumentos de cuerdas.

¡Y què cosa tan singular y sorprendente aquel hombrón tan grande, con aire desenvuelto y su aspecto terrible, á quien en su casa continuaban tratando como á un chico y que encontraba natural que así fuese; que había corrido el mundo, todas las aventuras y todos los peligros, y que conservaba una sumisión tan respetuosa, tan absoluta por sus padres!

Ella, como para colocarse en cierto modo á su nivel, le refería que no siempre estuvo su padre bien acomodado como ahora, que el señor Mével tambien había sido en su juventud pescador de Islandia, y que profesaba la mayor estimación hacia los «islandeses»; que se acordaba muy bien de que cuando murió su pobre madre, tambien ella anduvo bastante tiempo corriendo por la playa con los pies desnudos.

¡Ah, la inolvidable noche del baile, decisiva y única en su vida!

Seis meses habían transcurrido desde entonces, y cada vez la tenía más fija en su memoria. ¡Cómo que no pensaba más que en ella!

Todos los bailarines de entonces pescaban á la hora presente diseminados por el mar de Islandia, en la claridad del sol pálido que alumbra aquella inmensa soledad, mientras las sombras de la noche iban cayendo tranquila y lentamente sobre la tierra bretona...

Las ventanas se habían ido cerrando unas después de otras; pero Margarita continuaba asomada á la suya.

Los pocos transeuntes que pasaban por la playa, al distinguir en la obscuridad de la noche el blanco contorno de su cofia debían decir para sus adentros:

—He ahí una jóven que con seguridad piensa en su novio.

Y era verdad que pensaba en su novio, y que tenía ganas de llorar, y que sus ojos permanecían obstinadamente fijos en la sombra, sin ver nada de las cosas reales...

Pero, ¿què extraña mutación había experimentado Juan después de la inefable noche del baile? ¿Por qué, cuando la casualidad les había hecho encontrarse, parecía como que huía de ella y apartaba sus ojos de los suyos?

Algunas veces habían hablado de seme-

2008 Ministerio de Cultura

De la comisión de Fomento

Informando favorablemente la instancia de doa José Andreu, que solicita le sea abonado el importe de una factura de trabajos ejecutados en el tejado de la Casa Consistorial.

Aprobado.

Asuntos pendientes

De la comisión de Fomento

Informando favorablemente la instancia de los peones de alcantarillado y fuentes que solicitan aumento de sueldo.

Aprobado.

Sometiendo á la aprobación del Excelentísimo Ayuntamiento el acuerdo relativo á la petición hecha por los señores Lopez Hermanos, por la que solicitan la construcción de un alcantarillado en la casa que están edificando en el barrio de la Rochapea.

Discútese largamente sobre el particular, y pónese á votación el asunto y se acuerda por 11 votos contra 8 construir el alcantarillado á los señores Lopez Hermanos.

Se encargó á la comisión de Fomento que informase respecto de la parte que corresponderá pagar á los señores Lopez Hermanos.

Y no habiendo más asuntos se levantó la sesión á las ocho y media.

El cometa de Halley

El Observatorio del Ebro viene desde hace dias estudiando la marcha del famoso cometa, habiendo ya reunido los siguientes interesantes datos:

A simple vista se distingue bien y mirando al Oriente se le hallará con cielo favorable, durante algunos dias, á la izquierda del lucero de la mañana (el brillante planeta Venus).

Salidas del cometa (referidas al hemisferio de Tortosa):

Dia 30 de Abril. Sale cerca de las tres, ó sea unas dos horas y cuarto antes que el sol.

Dia 5 de Mayo. Sale cerca de las dos y tres cuartos, ó sea dos horas y cuarto antes que el sol.

Dia 10 de Mayo. Sale entre las dos y dos y cuarto; esto es, dos horas y cuarto antes que el sol.

Velocidad del cometa.—Está el astro en la época de su mayor velocidad.

El dia 20, al pasar por el perihelio, recorría 180.000 kilómetros por hora, ó sea 50 kilómetros por segundo. La velocidad disminuye gradualmente á medida que se aleja del sol.

En dia 10 de Mayo será de 44 kilómetros por segundo.

Distancias del cometa al sol.—Van aumentando á partir del 20 de Abril.

Dia 25 de Abril. Dista del sol 90 millones de kilómetros.

Dia 30 de Abril. Dista del sol 95 millones de kilómetros.

Dia 5 de Mayo. Dista del sol 101 millones de kilómet os.

Dia 10 de Mayo. Dista del sol 110 millones de kilómetros.

Distancias del cometa á la tierra.—Dia 25 de Abril. Dista de la tierra 133 millones de kilómetros.

Dia 30 de Abril. Dista de la tierra 125 millones de kilómetros.

Dia 5 de Mayo. Dista de la tierra 95 millones de kilómetros.

Dia 10 de Mayo. Dista de la tierra 66 millones de kilómetros.

Variación de la distancia á la tierra.—La distancia entre el cometa y la tierra va disminuyendo en la primera decena de Mayo 250.000 kilómetros por hora.

MODAS

Para todo uso, los trajes pueden estsr desprovistos de adornos de cierto relieve; pero en cambio, en éstos más que en ningún otro, el corte, la forma y la línea han de ser impecables de una confección ideal. La sobriedad en el adorno y los tonos neutros del tejido de que debe estar confeccionado, dan al traje un carácter que desde luego nos dice ha sido adoptado por la mujer para el curso de sus múltiples obligaciones de la calle: compras de la mañana, paseos matinales, etc.

En estos trajes las faldas son de poca amplitud, y aún las más estrechas se forran con seda. Este forro, independiente, es todavia más estrecho que la falda, y como esta es muy corta y su borde no rebasa la garganta del pié, sustituye á la enagua, sobre todo en verano. Sin embargo, las mujeres muy cuidadosas llevan la fina enagua de linén, con festón y plegado *soleil*, que dá consistencia á las faldas sin abultarlas.

En los pequeños abrigos de primavera, en los paletós particularmente, la simplicidad de la linea se acentúa más y más, y gracias á ésto son muchas las senoras que los confeccionan por sí mismas y sin más auxilio que el de la doncella. Se ven muchos de serga inglesa; con gran cuello y vueltas de seda, con sencillos bordados de soutache y aplicaciones de pasamanería, tono sobre todo. Su tamaño es muy variable pues mientras unos se detienen á la altura de las caderas, otros la rebasan bastante.

Todos son elegantísimos y todos se caracterizan por su sencillez y corrección de línea.

Mlle. Capelina.

Paris, Abril de 1910.

GACETILLAS

Como teníamos anunciado ayer a las once se celebraron en la parroquia de San Nicolás los funerales en sufragio del alma del que en vida fué estimado amigo nuestro y bondadoso señor D. Teodoro Almandoz y Arocena.

Sus numerosos amigos dieron nna revelante prueba del pesar que les ha producido su muerte, acudiendo al fúnebre acto para elevar oraciones á Dios en sufragio de su alma, y rendir á la vez un tributo póstumo de cariño á la memoria del bondadoso finado.

Reiteramos con este triste motivo á su viuda, hijos y demás familia nuestro pésame sincero y sentido.

En la última propuestá de recompensas firmada por el Rey figura el nombre de nuestro querido amigo y paisano el culto y bravo oficial de Artillería don Babil Astrain.

Por su comportamiento en la defensa de Nador y toma de Atlaten se le ha concedido la Cruz Roja del Mérito Militar.

Reciba nuestra enhorabuena el señor Astrain.

Después de haber pasado una temporada en esta ciudad, mañana sale para su casa de Lerín la señora doña Dolores Pardo, viuda de Urbasos.

Lleve feliz viaje.

Los funerales de aniversario celebrados ayer mañana en la parroquia de San Agustin en sufragio del alma del que fué laborioso industrial don Francisco Legaria y Murillo, se vieron muy concurridos.

Esta es la prueba más evidente de que su recuerdo no se ha extinguido á pesar del tiempo transcurrido, y su familia puede tener con ello la seguridad de que somos muchos los que la acompañamos en su dolor en el dia de ayer para ellos de tan triste evocación.

En la parroquia de San Nicolás tuvo lugar ayer por la mañana la solemne ceremonia de administrar la primera comunión á 16 niños y 30 niñas, pertenecientes á la misma.

El digno párroco don Francisco Guillén pronunció una plática alusiva al acto.

Enviamos nuestra enhorabuena á los aludidos niños.

Ayer por la mañana falleció repentinamente en esta ciudad el conocido librero y laborioso empleado de correos D. Antonio Roldan, amigo nuestro.

La enfermedad que le ha llevado al sepulcro ha sido tan breve, que aun el dia anterior gozaba el Sr. Roldan, al parecer, de buena salud y se hallaba levantado y al frente de su establecimiento.

Descanse en paz el finado, y reciba su viuda y demás familia nuestro sentido pésame. A la vez suplicamos á nuestros lectores eleven á Dios sus oraciones en sufragio del alma del finado.

Modas parisien.—Mercedes Jimenez Hermanas participan á su distinguida y numerosa clientela que acaban de recibir de la gran casa del Chie Parisien las últimas novedades en sombreros para señoras, señoritas y niñas.

Plaza del Castillo 13, tienda, Pamplona.

j s y d 3—1

En Madrid ha sido elegida Superiora General de la Congregación de Siervas de María la R. M. Dolores Serrano, que lo fué el último sesenio.

Este Instituto fué fundado en 15 de Agosto de 1851. Cuenta con 127 casas; de èstas hay una en Italia, una en Portugal y 23 en Ultramar. Han tomado el hábito 2.018 Hermanas, y actualmente hay 1.291.

Las Hermanas ejercen la asistencia domiciliaria, como en Pamplona, en 118 poblaciones. Se hallan á su cargo 31 hospitales, 3 sanatorios, 1 lazareto, 2 casas de beneficencia, 9 asilos de ancianos, 8 asilos de niñas pobres, 4 asilos-cuna, 12 escuelas gratuitas, 14 escuelas de párvulos y 1 manicomio.

Ha marchado á Estella, donde se propone pasar una larga temporada, nuestro estimado amigo don Florencio Ortigosa, á quien deseamos una feliz estancia en aquella ciudad.

El Juzgado municipal de Viana ha incoado el correspondiente sumario contra el Alcalde de dicha ciudad, por haber suspendido en sus empleos el dia 17 del actual, estando en periodo electoral, al alguacil del Ayuntamiento y á dos guardas.

Ya parece que se asegura el tiempo. Ayer tuvimos un dia magnífico de primaveral temperatura, aunque el sol después de lucir explendoroso por la mañana, se ocultó durante toda la tarde.

Los paseos exteriores de la población por la tarde y la plaza de la Constitución por la noche se vieron en extremo concurridos.

Ayer al mediodia celebró en el Ayuntamiento su acostumbrada sesión la comisión municipal de cuentas, para examinar y aprobar las de la última semana.

Comunican de Oronz que en el coro de aquella iglesia parroquial ha sido encontrado muerto el sacristan de la misma José Maria Iciz, de 59 años de edad, el cual padecía desde hace tiempo ataques de enagenación mental.

El Juzgado se constituyó en el lugar del suceso comenzando á instruir las correspondientes diligencias.

Siguiendo la cristiana y tradicional costumbre de que los labradores hagan bendecir ramos, para colocarlos en sus campos, en la iglesia de Santo Domingo, donde se venera la imagen del glorioso San Pedro mártir de Verona, se bendecirán los ramos que se presenten hoy dia 28 á las ocho de la tarde y mañana dia de la festividad á las 6, 7 y 8 de la mañana.

Han venido del Roncal las bellas señoritas Maria Garjón y Gregoria Orduña, esta última para hacer los preparativos del matrimonio que contraerá en breve con un rico propietario de aquella villa.

Ayer salieron para Madrid en el tren correo los reputados médicos de la Beneficencia municipal Sres. Huder y Ubago, con objeto de someterse el primero á una operación quirúrgica.

Mucho celebraremos que el Sr. Húder venga completamente curado de su dolencia.

Ayer tomó posesión del cargo de oficial de estadística de esta Audiencia territorial nuestro estimado amigo D. Vicente Larrondo y Oquendo.

Le reiteramos nuestra enhorabuena.

En la Secretaría de Gobierno de la Audiencia se recibieron ayer los sumarios siguientes:

Tudela—Contra T. R., por daños.
Tafalla—Contra J. L., por hurto.
Aoiz—Contra C. Z., por homicidio.
Id.—Por incendio, sin procesado.

Hoy celebrará una reuniòn la Junta del partido republicano para tratar de asuntos electorales y particularmente si se acuerda ó no presentar candidato á la Diputación á Cortes por Pamplona.

Hemos tenido el gusto de saludar á nuestro amigo el acreditado sastre de Zaragoza don Justo Jimenez.

Comunican de Arazuri que noches pasadas observaron los dueños de la venta de dicho pueblo que dentro del edificio se percibían ruidos sospechosos, á la una de la madrugada.

Alarmados por esto, salieron á enterarse de lo que ocurría, encontrándose con un enorme boquete que en la pared habian hecho dos individuos que se daban á la fuga.

Estos no han sido habidos, y afortunadamente no consiguieron realizar sus punibles propósitos.

Nuestro colega "El Pensamiento Navarro» ha sido denunciado, según oimos, por un documento contestación á un mensaje dirigido al duque de Madrid, como supuesto delito contra el órden público sancionado en el número 3.º del artículo 584 del Código penal.

Mañana a las ocho y media de la mañana deberán ser presentados en el Palacio de la Diputación ante la comisión mixta de reclutamiento, para celebrar los juicios de exenciones de quintas, los expedientes correspondientes á los pueblos de San Martin de Unx, Sansoain, Santacara, Tafalla, Ujué y Unzué.

Se recomienda por su buena clase y gran economía el Jabón especial amarillo de Hijos de Carlos Andrés, de Haro, en trozos de 500 gramos.

Pedirlo en todos ultramarimos exigiendo su marca en cada trozo. 30—7

Noticias oficiales recibidas de Olza dan cuenta de un desgraciado suceso ocurrido el pasado dia en el lugar de Ibero.

Un niño de 18 meses de edad llamado Juan Galar Iribarren, que con otro hermanito de 5 años, se encontraba en la cocina de su casa, en ocasión de hallarse ausentes sus padres, tuvo la desgracia de caerse al hogar, prendiendo las llamas en los vestidos de la tierna criatura, que falleció á los pocos momentos á consecuencia de las horribles quemaduras sufridas.

El hecho, en el cual entiende el Juzgado, ha producido penosa impresión en aquel vecindario.

Ayer tarde falleció repentinamente víctima de un accidente de escasa duración la virtuosa madre del guardia civil señor Moreno y madre del guardia municipal don Aurelio.

Descanse en paz y reciba toda su afligida familia nuestro sentido pésame.

Pídanse precios á Erice y Aldaz, Pamplona. 4—4

Grandes almacenes de maderas en pino, abeto, coral, chopo, roble, postes pino del Norte, tea, tablas tranceses, entarimados y jambas de todas clases, especialidad en cajas para envases, precios sin competencia.

Por fuerzas de carabineros de esta Comandancia se verificó el dia 21 del actual la aprehensión con un reo, consistente en tres sacos que contenian azucar con peso bruto ambos de 120 kilógramos.

Pídase "Sal Vichy-Etat„ para bebidas, *Comprimidos Vichy-Etat*, efervescentes, y *Pastillas Vichy-Etat*, en sus envases de origen. Rehúsese toda imitación.

Todo el mundo conoce, aunque no sea más que de oidas, los relojes de sol, pero seguramente serán pocas las personas que tengan noticias de un reloj de luna. Semejante reloj existe, sin embargo; está en una antigua iglesia del condado de Norfolk, Inglaterra, donde fué colocado en 1687.

El nombre de reloj de luna, aunque es el que se le da en el país, podría hacer concebir, sin embargo, una idea muy equivocada acerca del aparato en cuestión, pues ni la luz de la luna ni las sombras que por razón de esta misma luz puedan proyectarse, tienen nada que ver con el mecanismo. Se trata realmente de una gran esfera que responde al mecanismo del reloj de la iglesia, y en la cual hay una abertura por la cual se vé un disco blanco, ó parte del mismo, representando la luna en sus diferentes aspectos.

Este reloj no es hijo del capricho de un mecánico más ó menos hábil; tiene su objeto. Está colocado de manera que se ve fácilmente desde la costa, de modo que los marineros y los pescadores, con solo dirigir la vista á la vieja iglesia, pueden ver al mismo tiempo la fase de la luna y la hora del dia.

Del presidio de Burgos ha sido licenciado el penado por esta Audiencia Joaquin Isidro Mendoza.

Comunicado

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío: En el número 10.061 de ese periódico correspondiente al jueves próximo pasado aparece un artículo sin firma que lleva por título «La Agricultura é Industria en Navarra», en el cual para defender determinada empresa, ó sostener uno de tantos criterios, se emiten juicios molestísimos para mí, que por mi buen nombre y por justicia no puedo dejar en pié.

A este efecto y con la justificación de su bondad, le ruego la inserción de las presentes cuartillas, quedándole anticipadamente reconocido y de su consideración más distinguida atento s. s.

JOSÉ DIHINX.

Soy suficientemente progresivo para alegrarme de la creación de cualquier empresa. Implica un resurgimiento de la riqueza y un movimiento económico, y eso ya es bastante.

Pero no puedo consentir, que seguramente por dar calor á cierta y determinada que hoy preocupa á los hombres de negocios de nuestro pais, se vengan á zaherir mis intereses, apoyándose en hechos y datos que en el crisol de la crítica, ó resultan inexactos ó no tienen valor alguno.

El autor del escrito Agricultura é Industria en Navarra á quien rebato, porque en el año que ha transcurrido, algunos ó muchos labradores de nuestra provincia han vendido los sobrantes de la remolacha á un precio medio de 23 pesetas la tonelada, (no á 15 como él indica) despues de pintarnos con tonos angustiosos la situación en que quedan las familias que así vendieron, nos hace el Artículo de las enormes ventajas que ha de acarrear al agricultor el cultivo de la patata industrial, cuya más general aplicación es la obtención de fecula.

Y hasta aquí perfectamente, si el articulista se limitara á emitir esa ù otra opinión, y hasta si quisiera laborar por determinados intereses. Pero véase lo que literalmente dice el último párrafo de su escrito:

«Para los que fundamenten el triunfo de sus aspiraciones ó pequeñas industrias en la ruina ó depreciación agrícola, para aquellos que en años como el pasado y presente hallaran frutos por el tercio ó cuarta parte de su valor real, debido á trastornadoras agenas causas, para esos, claro es, que no conviene la tranquila y progresiva marcha de nuestra agricultura ni el santo bienestar de los hombres que trabajan y hacen fecunda la tierra con el sudor de su frente.»

En Navarra en el último año agrícola que ha transcurrido, fuera de algunos pequeños consumidores para pienso de ganados, el comunicante es el único que ha absorbido ese remanente de remolacha de las azucareras. Pero no lo ha hecho, repetimos, al precio de 15 pesetas sino al medio de 23 pesetas, que es perfectamente renumerador, como se lo vamos á demostrar.

En reciente reunión que he celebrado con los principales agricultores de Tudela, á sangre fria y sin los apremios de cosecha obtenida, he celebrado contratos muy importantes á 25 pesetas la tonelada. Y eso, téngase muy en cuenta, cuando libremente podían destinar sus tierras á cualquiera otra producción, al pimiento, á la patata, á las mil y mil para que tanto se presta esa feracísima tierra.

Y á menos que el articulista crea que todos esos labradores, cultísimos en su mayoría, están divorciados del sentido común, no nos explicaremos de otro modo ese proceder.

Pero ahí van números, ya que tanta afición muestra á ellos.

Una robada de tierra dá por término medio tres toneladas de remolacha, que á ese *despreciable* precio de 25 pesetas por tonelada representa 75 pesetas la robada.

¿Cuantos cultivos conoce mi circunstancial adversario, que de una manera ciertamente estensiva, sean más remuneradores en cultivos de rotación? ¿Está seguro, y vamos á sus números, que en España se consumirian esas 150.000 toneladas de fécula que él indica, y además que habria de dar ese 20 por ciento de riqueza la patata industrial? ¿No serán ciertamente de más aplicación esos datos para un país como Alemania (país tipo de esta producción) donde las tierras son más sueltas y el clima constantemente más húmedo?

Demos enseñanzas al agricultor de casa, con lo que ocurre en casa, y no lo remitamos para fascinarlo á otros paises tan opuestos al nuestro.

El que esto escribe, no hace cinco años, cuando también soplaron vientos de empresa por esta tierra, importó de Alemania el tipo de patata industrial que nos ocupa, para estudiar su rendimiento feculoso, é hizo repetidos ensayos de cultivo en tierras de Biurrún y Tiebas. Aquellos resultados seguramente han de ser mejor norma que los que en el artículo se aportan, y yo los ofrezco á quien tenga curiosidad por conocerlos.

Tómense pues en cuenta estas pocas líneas como contestación de que no nos hemos valido de las circustancias para pagar precios indebidos á los agricultores, sino perfectamente remuneradores puesto que reinciden contratando antes de sembrar, y se han ofrecido á prestar su más amplia cooperación á la fábrica de remolacha que voy á establecer en la Ribera; de tal importancia que ha de consumir de cuatro á cinco mil toneladas, y que solo como impuesto contributivo representa sobre 200.000 pesetas anuales

Y conste así mismo que si insinúo algunos datos que pueden molestar á alguien, es tan solo porque forzadamente se me lleva á ese terreno, que solo soy capaz de invadir en legítima defensa de mis intereses, igualmente sagrados que los de cualquier otra empresa.

José Dihinx

Publicaciones

El número de «La Avalancha» que acaba de repartirse publica el siguiente sumario:

Texto.—Los inventos modernos, por S. F.—D. Juan Iturralde y Suit (continuación), por Arturo Campión.—A solas, por Gabriel y Galán.—Explosivos, por Viriato.—Explicación de grabados.—Cómo murió Le Bloa, por Z.—Dios me valga, por Teodoro Baró.—De re femenina, por Raquel.—Mesa revuelta.—Defunción de los socios don Gabino Arambarri y doña María Urdaniz, de Pamplona.

Grabados.—Vista parcial de Huarte.—Iglesia y colegio de PP. Jesuitas en Tudela.—Grupo de PP. Jesuitas y ex-alumnos del colegio de San Francisco Javier, en Tudela.

Nuestra información

MADRID 27.—Conferencias telefónicas y telegráficas recibidas desde las 5'30 de la tarde hasta las 2'30 madrugada.

De la región

Alava

Vitoria 27 (9 noche.)

Sesion

Hoy ha celebrado sesión ordinaria nuestro Ayuntamiento.

Se ha dado cuenta de un escrito de varios concejales proponiendo que al regresar las tropas de Melilla se engalane la estación y se levante un arco de triunfo.

Se cree que la brigada del generul Ayala estará en Vitoria dentro de ocho dias.

El Patrono de Alava

Esta mañana fué trasladada procesionalmente desde la Casa de la ciudad á la Catedral la imágen de San Prudencio, Patrono de Alava.

Mañana asistirá el Ayuntamiento en Corporación á dicho templo.

A las diez saldrá la procesión de costumbre.

Esta noche se ha celebrado la retreta tradicional en honor á San Prudencio.

La Plaza Nueva se vió con este motivo muy concurrida.

Comisión vitoriana

Ha salido para Bilbao el Alcalde don Eulogio Serdan y los concejales señores Tolosana y Jaca, con objeto de asistir á la fiesta que celebrará mañana la colonia alavesa.

El tiempo

Tenemos buen tiempo.

El dia de hoy ha sido soleado y alegre.

El corresonpsal

Guipúzcoa

San Sebastian 27 (9 noche)

Armonías conyugales

En la calle de la Salud han promovido esta mañana un escándalo enorme dos cónyuges de avanzada edad.

El marido puso fin á la contienda hiriendo á su esposa con un martillo en el brazo derecho, teniendo necesidad de ser conducida al hospital.

Desgraciado accidente

En la calle de Aldapela se ha registrado esta mañana un desgraciado accidente.

Un individuo de 23 años llamado Antonio Jimenez, al intentar subirse á un carro, tuvo la desgracia de perder el apoyo, cayendo á tierra con tan mala fortuna que una de las ruedas le pasó por las piernas, produciéndole en la derecha lesiones y magullamientos de tanta importancia, que habrá necesidad de amputarle dicho miembro.

Curado de primera intención en la Casa de socorro fué conducido al hospital civil.

El tiempo

Hoy hemos disfrutado de un tiempo hermosísimo que ha contribuido á la mayor animación por calles y paseos.

Orcolaga dice que continuará el buen tiempo.

Enfermos

El ilustre meteorólogo de Igueldo P. Orcolaga y su sobrino, se encuentran enfermos á causa de la mucha humedad que se deja sentir en el Observatorio del monte.

De elecciones

El candidato de las derechas señor conde de Torre Muzquiz se muestra indeciso de aceptar la investidura que se le ofrece.

Personas influyentes trabajan cerca del conde para hacerle disuadir de sus propósitos.

Si como es de esperar el conde se conforma, mañana ó pasado saldrá á recorrer el distrito.

***

El gobernador civil marcha mañana á Madrid para conferenciar sobre elecciones con el Presidente del Consejo de ministros y con el ministro de la Gobernación.

Como los liberales no presentan candidato, créese que el Gobierno dará orden al gobernador de apoyar al candidato conservador.

***

Los socialistas nada han ultimado todavía de presentar ó no candidato.

En caso negativo votarán al candidato republicano.

El corresponsal.

Vizcaya

Bilbao 27 (10 noche).

La Bolsa

Papeleras 64.
Crédito Unión Minera 600.
Durango-Zumárraga 96,25.

Aviador que reclama

Acompañado del consul de Inglaterra ha estado hoy en el despacho del gobernador civil el aviador y capitan del ejército inglès Mister Gybbys.

El objeto de la visita era formular ante el gobernador la reclamación de perjuicios por el destrozo total del aparato (se supone) sistema Farman que tenía en el aerodromo de Santa Polonia, de Durango, y que fué hecho añicos por las masas que lo arrollaron todo en la tarde del domingo, dia de comenzar la semana de aviación.

El gobernador civil ha dicho á Gybbys que nada podía hacer en el asunto porque en el hecho interviene la autoridad judicial que en el proceso, al efecto incoado, trabaja sin descanso en el esclarecimiento de los autores de las salvajadas.

¿Qué ocurre en Ondarroa?

Una comisión de concejales del Ayuntamiento de Ondarroa ha estado conferenciando esta mañana con el gobernador civil á quien le ha expuesto las anomalías que se registran en aquel municipio y de la efervescencia grande que reina en el vecindario.

Parece ser que la mayoría de aquel Ayuntamiento trata de hacer nombramientos de empleados municipales en pleno periodo electoral.

La misma comisión, que iba acompañada del diputado por aquel distrito señor Acillona, ha asegurado que no es cierto, como hoy ha dicho un periódico local que en aquella villa habían ocurrido desórdenes y colisiones.

Sin embargo, no ocultan los comisionados la agitación de ánimos que reina entre unos y otros.

El corresponsal.

MADRID

Regreso del Rey

A las nueve y media de la mañana ha llegado don Alfonso, de regreso de su excursión á Valencia.

Acompañábanle los señores Canalejas y Valarino y personas del séquito.

En la estación esperaban al monarca las infantas Isabel y Teresa, Luisa de Orleans y Fernando.

Además, hallábanse presentes los ministros, las autoridades, muchos generales, jefes y oficiales, el Nuncio de Su Santidad, el Obispo de Sion y el señor Maura.

Hizo los honores de ordenanza una compañía de ingenieros.

El Rey viene muy satisfecho de su excursión á Valencia.

2008 Ministerio de Cultura

Lo que dice el Presidente

El viaje á Valencia.—Lo del Ferrol y Gijon.—De presupuestos.

Apenas llegado á Madrid el señor Canalejas ha reanudado su proverbial actividad.

De la estación se fué á su casa, donde recibió á gran número de amigos.

El señor Canalejas manifestó luego á los periodistas que venía encantado del viaje á Valencia, ponderando el entusiasmo y el afecto de los valencianos al Rey.

Añadió el señor Canalejas que no venía cansado del viaje y que se proponía asistir al Consejo que esta tarde ha de celebrarse.

Díjonos tambien que constantemente ha recibido noticias del Ferrol, y que las últimas referencias son satisfactorias y evidencian un gran mejoramiento en la cuestión obrera que preocupa á dicha ciudad.

Dijo que habían entrado en las fábricas más «esquirols» y que los obreros asociados habían desistido del aumento de jornal que solicitaban, acuerdo que favorecerá una rápida solución.

Confirmó tambien que en el correo de hoy sale para Gijon la comisión del Instituto de Reformas Socisles, que ha de estudiar el problema de las huelgas en dicha ciudad.

***

Más tarde el señor Canalejas conferenció extensamente con el señor Calbetón.

Díjonos que en la entrevista se había tratado extensamente del presupuesto del ministerio de Fomento.

A Toledo

El ministro de la Guerra ha salido en automóvil para el campamento de Toledo de donde ha regresado á primeras horas de la tarde.

La Asamblea de Enseñanza

Hoy ha continuado en el ministerio de Instrucción pública la Asamblea de Inspectores provinciales de Enseñanza

Han informado sobre los temas propuestos los inspectores de Guipúzcoa, Murcia, Alicante, Oviedo, Granada y Guadalajara.

Sobre un legado

El Obispo de Salamanca ha visitado al conde de Romanones para tratar de lo relativo al legado de 3 millones de pesetas cedido por el conde de Val.

Vida palatina

Don Alfonso, después de un breve descanso en sus habitaciones ha pasado el resto de la mañana paseando por la Casa de Campo.

Ni el señor Canalejas ni los ministros han despachado con el monarca, ni éste ha concedido hoy audiencias particulares.

Los diarios oficiales

El «Diario Oficial de Guerra» inserta, entre otras disposiciones, las siguientes:

Dictando las bases para la operación de tiro que realizará la Caballería durante el año actual; relacion de destinos en Artillería é Ingenieros; desestimando una instancia del Presidente de la Asociación de retirados solicitando veutajas para los jefes y oficiales acogidns á la ley de retiros de Enero de 1902; anunciando oposiciones de plazas de médicos alumnos de la Academia médico-militar para el 1.º de Septiembre,

De la *Gaceta:* Nombramientos de escaso interés; id. del Tribunal de oposiciones para plazas de preparaciones del Laboratorio de radioactividad en ia Universidad Central; ascensos de catedráticos; aprobación del proyecto de abono de indemnizaciones al personal facultativo de obras públicas; estadística demográfica desde Agosto de 1909.

Los toreros

Machaquito se ha ofrecido, desinteresadamente, á sustituir á Bombita en la corrida que se ha de dar en Jerez el 29 del actual.

Cocherito se ha ofrecido tambien en iguales condiciones para sustituir á Bombita en Puertollano.

Las huelgas

Un despacho de Coruña dice que las sociedades obreras han acordado la solidaridad con los huelguistas del Ferrol y Gijon para conseguir la libertad de los obreros detenidos.

Témese que el paro del Ferrol repercuta en Coruña.

Comunican del Ferrol que los canteros y los peones propusieron á la empresa el despido de los «esquírols», cambiando las condiciones del trabajo.

La empresa negóse á aceptar dicha fórmula, proponiendo á su vez admitir huelguistas pagando á doce reales el jornal de los que trabajan en seco, y á catorce los que trabajan en el agua ò sitios húmedos.

Tampoco fueron aceptadas estas proposiciones.

Benlliure no va

Mariano Benlliure, el genial escultor, ha presentado la dimisión de representante del Arte escultórico nacional en la comisión que España manda á la Argentina.

Se hacen trabajos para disuadir á Benlliure, pero amigos suyos afirman que todo será inútil, pues la dimisión es irrevocable.

En la Embajada de Francia

Esta noche obsequia el Embajador de Francia al señor Canalejas con una comida en la Embajada.

Después de la comida el Presidente y el Embajador conferenciarán ámpliamente sobre el problema de Marruecos.

Parece que este es el principal fundamento del obsequio.

El Sr. Montero

D. Eugenio Montero Rios se encuentra mas aliviado de su indisposición.

Nuevo académico

El domingo será solemnemente recibido en la Academia de Ciencias Morales y Políticas el ex-ministro señor García Alix.

El tema que desarrollará el señor García Alix será «Funciones del Rey en el régimen constitucional y parlamentario».

Le contestará el señor marquès del Vadillo.

El marqués de Cerralbo

Mañana ob sequiará el marqués de Cerralbo con un banquete al profesor monsieur Cartailhac y demás compañeros de la Universidad de Toulouse.

Al banquete han sido invitados don Marcelino Menendez y Pelayo y otros sabios españoles.

A Barcelona

Hoy han marchado á Barcelona el señor Lerroux y el ex-alcalde de la ciudad condal señor Sanllehy.

Una denuncia

Un dependiente de una Sociedad establecida en Madrid ha presentado ante el juzgado una denuncia según la cual esa Sociedad se ha apoderado de 2.000 pesetas que en calidad de depósito tenía el dependiente en la Sociedad en que trabajaba.

La Administración militar en Melilla.

Se ha dispuesto que presten servicio en Melilla los siguientes jefes y oficiales de Administración militar.

2 subintendentes; 4 comisarios primeros; 6 comisarios de segunda; 14 oficiales primeros; 23 oficiales segundos; 4 oficiales terceros y 31 auxiliares.

De Barcelona

Viaje de Canalejas

Barcelona.—El gobernador civil señor Muñoz ha declarado hoy de una manera oficial que el señor Canalejas hará una visita á la ciudad condal una vez terminadas las elecciones.

El "Mizeno,,

Hoy ha zarpado con rumbo á Italia la fragata de guerra y escuela de guardias marinos italianos «Mizeno.»

No viene el Rey

Contra lo que creian todos los deportistas barceloneses, no vendrá el Rey á inaugurar el mitin de aviacion que se celebrará con motivo de las fiestas de Mayo.

Consejo de Guerra

Hoy se ha celebrado Consejo de Guerra contra Luis Castellá, maestro de una escuela láica de Granollers, acusado de haber insultado al Ejército.

El Fiscal pidió para el procesado la pena de 4 años y 2 meses de prision temporal.

El defensor pidió la absolucion para su defendido.

Para el primero de Mayo

Siguen los rumores desagradables acerca de la fiesta socialista del 1.º de Mayo.

Insístese en que ese dia es muy posible que se perturbe el orden.

Ante esos rumores las autoridades han redoblado sus precauciones.

Presupuestos aprobados

El gobernador señor Muñoz ha comunicado al Ayuntamiento de esta ciudad que ha sido aprobado el presupuesto extraordinario que acordó el municipio para atender á los gastos que originen las grandes fiestas de Primavera, cuyo programa ha sido ya publicado.

En honor del Beato Oriol

Se preparan grandes fiestas en honor del Beato José Oriol.

Una de estas fiestas consistirá en el traslado de los restos del Beato José Oriol desde la Catedral hasta el monasterio del Perdon.

Con este motivo habrá una procesión á la que asistirán el Arzobispo de Tarragona y los Obispos de Barcelona, Vich, Gerona y La Seo de Urgel.

Un banquete

Los jefes y oficiales de Administración Militar que han regresado de Melilla han sido obsequiados con un banquete por sus compañeros.

El sub-Intendente señor Sarraga brindó elocuentemente y dedicó un cariñoso recuerdo al primer soldado de Administración que murió en el primer combate que hubo en Melilla.

El retrato de este soldado ha sido colocado en lugar preferente de las oficinas de Administración Militar.

Comentarios

En todos los centros políticos es objeto de muchos comentarios la carta que han enviado las derechas á la Lliga regionalista, proponiendo la coalición para las próximas elecciones de diputados y senadores.

Pidiendo trabajo

Una comisión de obreros sin trabajo ha visitado al alcalde señor Roig y Bergadá y le ha pedido la formación de partidas volantes para que puedan trabajar.

En vista de la actitud algo levantisca y á todas luces desconsiderada en que los obreros se colocaron ante el señor alcalde, éste se vió en la precisión de mandarlos salir de su despacho sin acabar de oirles.

A Cadiz

Mañana marchará á Cadiz el señor don José Amirall, designado para representar á la Industria y al Comercio catalanes en la comisión española que irá á Buenos Aires con motivo de las fiestas del Centenario de la independencia de la Argentina.

Terminó

El juzgado militar ha terminado todas las diligencias en Mourgat, con motivo del proceso Ferrer.

De Zaragoza

Los republicanos prepáranse con gran interés para la próxima lucha electoral.

El candidato Sr. Albornoz dará conferencias en varios sitios.

***

Es segura la presentación de dos candidatos católicos, uno de los cuales ha obtenido ya la venia del señor Obispo.

***

Ha marchado á Egea de los Caballeros el candidato por aquel distrito.

Tambien ha marchado á Caspe el señor Ossorio y Gallardo.

***

El Sr. Maura ha escrito una carta al señor Castrillón indicándole la conveniencia de que sea designado candidato conservador á la senaduría el Sr. D. Manuel Ballesteros.

La embajada mora

En el exprés de Andalucía ha emprendido el viaje de regreso á su pais la embajada de Marruecos que durante largo tiempo ha tratado con el Gobierno sobre las cuestiones entre España y aquel imperio.

En la estación ha sido despedida dicha embajada solamente por el subsecretario de Estado.

El embajador marroquí ha manifestado que marcha agradecido por las atenciones que durante su larga permanencia en Madrid se le han prodigado.

Ha dicho tambien Sidi El Muaza que está muy satisfecho de cómo se han llevado las negociaciones, y que lleva la impresión de que los asuntos pendientes entre España y Marruecos tendrán solución satisfactoria.

Consejo de ministros

El celebrado esta tarde ha terminado á las siete.

De lo ocurrido en esa reunión de los consejeros de la Corona se nos han facilitado estas noticias.

Se ha tratado detenidamente del presupuesto del ministerio de Fomento, dejando ultimado el ordinario con algunas modificaciones.

Una de las principales consiste en la creación de la Dirección de Caminos y protección á la industria de la misma mercancía.

En el Consejo de ministros que se celebrará el sábado de esta semana se tratará del presupuesto extraordinario de Fomento.

Dentro de diez ó doce dias se podrá tratar de los gastos en concreta.

Ha sido aprobado un expediente sobre liquidación de los créditos de los Ayuntamientos.

El señor Canalejas ha dado á los ministros noticia detallada del viaje del Rey á Valencia.

El ministro de Fomento ha dado cuenta de su visita á Jerez y de las medidas que ha adoptado para aliviar la crisis obrera.

El ministro de la Gobernación ha comunicado á sus compañeros las noticias últimas acerca de las huelgas.

BOLSA DE MADRID

Cotización oficial comparada

	Dia 26	Dia 27
Deuda perpetua 4 por 100 int.	87'20	87'15
Idem id. fin de mes	87'90	87'45
Idem fin próximo	00'00	00'00
Deuda amortizable 5 por 100.	102'75	102'60
Amortizable nuevo	94'75	94'80
Acciones del Banco de España	460'00	461'00
Id. de la C. A. de Tabacos	383'00	383'00
Azucareras preferentes	76'00	71'00
Id. ordinarias	22'50	21'50
Obligaciones	00'00	87'00
Cambios sobre Paris (tanto por ciento)	6'70	6'70
Id. id. Londres (pesetas por libra esterlina)	26'92	26'92
Paris, Exterior español.	96'40	96'30

EN EL CORRO

Despues de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior á 87'15; el id. Fin próximo á 00'00; los francos á 6'70; las libras á 26'92; el amortizable á 000'00.

Paris 96'30.

MENCHETA.

Euskal-Jai

A las tres de la tarde.

Astíz y José Eraso
(azules)
Ucín y Morrás
(rojos)

con 12 pelotas de 50 gramos de goma de la señora Viuda é Hijo de Lorenzo Sainz, de Pamplona.

SEGUNDO PARTIDO

Errasti y Barragán (á sacar del 8)
(azules)
Daniel Taberna y Salcedo (á sacar del 7)
(rojos),

con seis pelotas nuevas y las usadas del primer partido.

Precios: Sillas y sillas de palco, 1 peseta, galería, 0'50.

Farmacéutico

Se ofrece para regentar farmacia.—Honorarios 60 pesetas mensuales sin asistencia. Razón Pozo-blanco 10, primer piso derecha, doña Joaquina Amela. 3—1

Colocación

La desea un joven con dos años de práctica de oficio panadero. Informes D. Elías Lezaun en Peralta, Navarra. 6—1

Corderos gordos

Se venderán 200 corderos gordos destinados al pique. Para precio y condiciones dirigirse á don Joaquín Yanguas, en Fitero. 4—1

Valtierra

El Ayuntamiento del mismo, tiene que cobrar por la via de apremio unos cuantos miles de pesetas de débitos, contribuciones y demás: el que quiera encargarse como agente, se dirigirá al alcalde que suscribe en el término de ocho dias, quien podrá enterarse de las condiciones.

Valtierra 23 de Abril de 1910.—Pedro del Guayo. 3—1

Ayuntamiento

DE MARCILLA

Por terminación de los respectivos contratos se anuncian las vacantes de médico, farmacéutico y practicante titulares de esta villa; concediendo un plazo de treinta dias para la presentación de solicitudes.

Marcilla 27 de Abril de 1910.—El alcalde, Luis Perez. 3—1

Regimiento

Cazadores de Almansa 13º de Caballería

El dia 5 de Mayo próximo venidero, á las once de su mañana, tendrá lugar en el cuartel que ocupa este Cuerpo la venta en pública subasta de 3 caballos de desecho.

Lo que se hace saber para conocimiento de los que deseen tomar parte en la licitación.

Pamplona 24 de Abril de 1910.—El Comandante mayor, Enrique Maroto. 3—3

Arriendo de hierbas

La Junta que presido ha acordado en el dia de hoy sacar á público remate las hierbas que la misma administra para el dia 14 de Mayo próximo y hora de las once de su mañana.

Cirauqui 24 de Abril de 1910,—El Presidente, Tomás Eguilaz. 4—3

CREDITO NAVARRO

SOCIEDAD ANÓNIMA FUNDADA EL AÑO 1864

Capital, 6.000.000 Ptas.

OPERACIONES QUE REALIZA EN SU OFICINA DE ESTA CIUDAD Y EN LAS DE SUS SUCURSALES DE TUDELA, ELIZONDO, ESTELLA Y SANGUESA

Compra y venta de Valores.—PRÉSTAMOS Y CUENTAS DE CRÉDITO, con garantía de Fondos Publicos, valores industriales ó firmas acreditadas.—DESCUENTOS de letras sobre plaza, de pagarés con garantía de firmas solventes, de imposiciones y cupones.—Compra y venta de monedas de oro, billetes de Bancos extranjeros y BONS DE POSTE.—Préstamos hipotecarios.—Giros y negociaciones de letras.—CHEQUES sobre España y otras naciones.—Admisión de valores españoles y extranjeros en custodia.—Transferencias de fondos desde la Central á nuestras Sucursales y vice-versa.

Imposiciones á plazo de un año y 3 1|2 por 100 anual.—Cuentas corrientes y depósitos en pesetas efectivas á la vista con interés de 2 p. 100 anual.—En moneda extranjera se abona el uno por 100 anual.

Cofres de alquiler

Compañia navarra

Abonos Químicos

Capital social 1.600.000 pesetas

Grandes fàbricas en Pamplona

SUPERFOSFATOS

Nitrato de sosa.—Cloruro y sulfato de potasa.—Kainita.—Sulfato de amoniaco.—Escorias de desfosforación.—Sulfato de cobre.

SE PREPARAN ABONOS COMPUESTOS

Para pedidos y contratos dirigirse á la Administración de la Sociedad calle Nueva, número 20, 1.º Pamplona. —23

Nuevo modelo para 1910

SEGADORAS M.c CORMICK

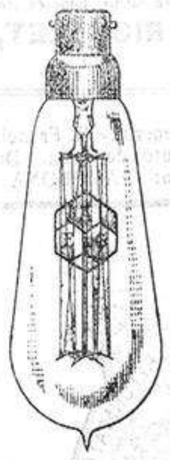
Servicio esmerado de montadores.
Agentes y piezas de recambio en todas partes.

Mùgica, Arellano y Compañia, Ingenieros

ZARAGOZA—PAMPLONA—LOGROÑO
Coso 135 Chinchilla 2 Vara de Rey 10 —3

¡¡Ventaja positiva!!

Lámpara de Filamento Metálico



MARCA DE FÁBRICA A E G GRABADA SOBRE EL CRISTAL

ES LA MAS SOLIDA Y DURADERA QUE SE CONOCE

De venta en todos los ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO ELÉCTRICO

75 por 100 de economía —31

TINTORERIA DE PARIS

LA MAS IMPORTANTE DE ESPAÑA

La que posee los últimos adelantos para la ejecución de los trabajos.
La que mejor puede confiársele los trabajos más delicados.

Tinte y limpieza de toda clase de prendas

24—CHAPITELA—24 mt v 16—14

Arriendo de pieles

La Junta de Abastos de Caparroso, hace saber: Que el dia 4 de Mayo próximo, á las once de la mañana, tendrá lugar en la Sala Consistorial subasta pública para el arriendo de las pieles del ganado que ya se ha sacrificado y se sacrifique por cuenta de la administración durante el año actual, bajo el tipo y condiciones que se leerán al principiar el acto de la subasta y que obran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta.

Caparroso 24 de Abril de 1910.—La Junta de Abastos y en su nombre el Presidente, Emeterio Rodrigo. Con su acuerdo, Casimiro Lasanta, Secretario. 2—2

Se necesitan

diez mulas del Piamonte, de cuatro á cinco años y de 1'45 metros de alzada, para labores agricolas. Proposiciones á don Felipe Modet, por Tafalla, Vergalijo. 8—3

Nodriza

Se desea una nodriza para criar en su propia casa. Informarán Eslava, 26, 3.º derecha. 3—3 p

Se vende

una pieza de tierra de unos once mil metros cuadrados en el camino de Vista-Alegre, cerca del Portal de Taconera.

Dirigirse calle San Lorenzo, número 33, piso 1.º Pamplona. 5—3

Anuncio

PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UN MATADERO

El dia 9 del próximo mes de Mayo, tendrá lugar en la sala de sesiones de esta villa, el remate para la construcción de un matadero en la misma villa. El pliego de condiciones y cantidad que ha de servir de tipo se harán públicas á la hora del remate, el que se efectuará á las once horas del dia expresado.

Beire á 22 de Abril de 1910.—El Alcalde, P. S. O., Nicanor Bandrés, Secretario. 3—3

Serrería mecánica

DE R. LASTERRA Y C.ª
Caparroso

Contratistas, propietarios y carpinteros: no comprar maderas sin antes visitar nuestros almacenes, donde verán que tenemos las clases más superiores en pino del Roncal, maderas de olmo y fresno para constructores de carruajes. 15—12 p

Mélida

Se vende una caldera de vapor y horizontal con hogar interno, de tamaño 10 caballos nominales, seminueva, la cual procede de la casa Sres. Meldón, Goenaga y Compañia, de Bilbao.

Para informes dirigirse al Secretario del Ayuntamiento de dicha villa de Mélida. 6—5

Banco Vitalicio

Sociedad anónima de Seguros sobre la vida á prima fija

Capital social	Ptas.	15.000.000'00
Capital desembolsado.	»	3.750.090'00
Reservas en 31 de Diciembre de 1908 comprendidos los reaseguros.	»	26.085,296'77

JUNTA DE GOBIERNO
Presidente
Excmo. Sr. Marqués de Comillas.

Para explicacion detallada de diversas combinaciones de Seguro
Sebastian Gastearena
Delegado en Navarra, Plaza del Castillo, 36, primer piso, Pamplona.

Autorizado por la Comisaría general é Inspección de seguros, el 4 de Agosto de 1909. j —39

Vacuna suiza

Se recomienda á los Ayuntamientos y particulares por sus excelentes resultados la del Instituto vacinal suizo de Berna, que se vende á los precios siguientes:

Frasco para 30 ó 35 vacunaciones 8 pesetas.
Tubo id. 3 ó 4 id. 1 »
Estuche con 5 tubos para 15 ó 20 id. 4 »

La remite por correo sin aumento de precio el depositario en Pamplona don Valentin Marquina, Nueva 1, farmacia. —22

Elixir Lagane

Específico prodigioso para la curación del reuma, mal de piedra y gota; tomándolo como indica el prospecto que acompaña á cada frasco.

Venta en Pamplona farmacia y droguería de Marquina, Nueva 1. d m j —26

Para primera

COMUNION
Gran liquidación

Recordatorios, coronas, medallas y rosarios en oro y plata, devocionarios, placas, estampas, cadenas é infinidad de objetos religiosos: todo última novedad, se liquidan á precios baratísimos.

Se remiten encargos para fuera de la capital.

San Nicolás 6 y 8.—Casildo Iriarte.
15 17 20 22 26 28

Motor de viento

Propio para riego con su bomba correspondiente que eleva el agua á 15 metros, se vende en buenas condiciones y se puede ver funcionar.

Para informes dirigirse á don Vicente Marrodan, Lodosa (Navarra). 10—7 (a)

Vacas holandesas

Acaba de llegar un vagón de la clase más fina y de gran rendimiento. Dirigirse al encargado de la venta de ellas, Fermin Subiza, Pamplona. 15—11

Imprenta de EL ECO DE NAVARRA.

2006 Ministerio de Cultura

AGUA DE LOECHES

Purgante y curativa

Antiparasitaria, antiherpetica, antisifilitica, antiescrofulosa, antibiliosa, y reconstituyente. Cincuenta y cuatro años de uso general. Siempre ha obtenido las más altas distinciones en cuantas Exposiciones ha concurrido y competencia con sus similares nacionales y extranjeras; en la de París de 1884, se la concedió el

Único gran diploma de honor

EL AGUA NATURAL DE LA MARGARITA EN LOECHES usada convenientemente, ya sola, ya mezclada con infusión, de tila, manzanilla ó flor de malva con sus virtudes *antisépticas y depurativa* asegura LA SALUD A DOMICILIO y es insustituible para la curación de la *obesidad, diabetes, infactos del hígado, erisipela, catarros gástricos é instintinales, gota y reumatismo, sífilis, aprendicitis y enfermedades propias* de la mujer.

Su ABUNDANTISIMO CAUDAL DE AGUA, aumentado recientemente con las obras que acaban de hacerse, permite tener abierto un gran Establecimiento de Baños, único de ésta clase de Aguas en España, donde se completan las curaciones avezadas con el uso del agua en bebida.

El Agua embotellada no pierde sus virtudes aunque se conserve largo tiempo. Los corchos de las botellas van sellados. Venta en todas las farmacias y droguerías, y en el

Depósito Central.—Jardines, 15 bajos,—MADRID.

LA SUPREMACÍA DE LA

MÁQUINA SINGER

ha sido sostenida y aumentada durante cuarenta años y en la actualidad pasan de

DOS MILLONES DE MÁQUINAS SINGER

las que se fabrican y venden anualmente.

LA ÚLTIMA CREACIÓN EN MÁQUINAS PARA COSER

ES LA

SINGER "66"

REPRESENTA EL RESULTADO DE LOS CONSTANTES ESFUERZOS EMPLEADOS DURANTE CINCUENTA AÑOS PARA MEJORAR LAS MÁQUINAS PARA COSER, REUNIENDO CUANTAS MEJORAS Y PERFECCIONES PUEDEN SER DE UTILIDAD PRÁCTICA

Establecimientos SINGER en todas las ciudades del mundo.

BOULEVARD DE SARASATE, 28, PAMPLONA
GAZTAMBIDE, 9, TUDELA

Lean vds eso atentamente

Las Turbaciones de la Circulación

El Artritismo

Sería un error muy grave creer que hubiera de emplear el DEPURATIVO RICHELET, cuando aparecen las manifestaciones externas (enfermedad de la piel) debidas á una invasión de humores en la sangre.

El DEPURATIVO RICHELET posee una acción mucho más extendida. En efecto, da maravillosos resultados en todas las afecciones del aparato circulatorio, que sean esas afecciones debidas á las arterias que están menos flexibles ó á la sangre que se halla ya enferma. Su acción se hace sentir, particularmente en las personas que que tienen más de 45 á 50 años, cuando el corazón se hace menos vigoroso, las arterias menos elasticas produciendo en este momento perturbaciones de la circulacion, congestiones, entorpecimientos, comezones, sofocaciones, hinchazón de los miembros, vertigos y síncopes, pesades de cabeza, reumatismos, dolores de las articulaciones, jaquecas persistentes, gota, etc.) En una palabra, todas las manifestaciones de origen artritico.

En lo que toca á las mujeres llegadas á la edad critica, suprime las turbaciones muchas veces gravisimas de este periodo dificil.

No sabriamos recomendar demasiado á todas las personas que han padecido ya perturbaciones de la circulación, el uso casi constante del DEPURATIVO RICHELET.

Un folleto, en lengua española, tratando de las enfermedades de la piel, ha de ser remitido gratuitamente, por los depositarios, á todas las personas que lo piden.

Para obtener también gratuitamente ese folleto, basta dirigirse al señor

L. RICHELET, 13, rue Gambetta, en Sedan (Francia)

Depósito General:—D. Francisco Loyarte, Drogueria, calle Loyola 9 (esquina), Sebastián. Puntos de venta.—Droguerías de D. Valentín Marquina y Sucesor de sús C. Castillo:—PAMPLONA.

¡Ganga, labradores!

Se cede gratis cuanto abono quieran en la Fàbrica de Licores y Alcoholes que D. José Dihinx posée en Cordovilla procedente de la fabricación de jarabes con la remolacha.

—13

LEÓN ORNSTEIN

Apartado 325, Madrid, Mariana Pineda, 5

Instalaciones completas de centrales para alumbrado y transporte de fuerza, con representación exclusiva de las fábricas más importantes de turbinas, motores de gas, dinamos de corriente continua y alterna, transformadores, electromotores, bombas, etc.

Toda clase de material para líneas:
Aisladores de baja y alta tensión, soportes, palomillas, brazo de hierro, hilo de cobre desnudo, alambre de hierro galvanizado, interruptores, cortacircuitos y pararrayos, cuadros de distribución completos, aparatos de medidas, etc.

Grandes existencias de toda clase de materialea para instalaciones eléctricas.
Arañas, brazos, florones, cristalería, hilos, cables y flexibles, portalámparas, interruptores, cortacircuitos, lámparas, etc.
Materiales para instalaciones de timbres, telefonía y pararrayos.

Garantizamos la buena calidad de todos nuestros artículos.
Presupuestos, catálogos y tarifas se remiten á todas las centrales y casas que se dediquen al a reventa.

MARCA DEPOSITADA

CHOCOLATE DE LA TRAPA

FABRICADO POR Los Religiosos Cistercienses VULGO TRAPENSES DE SAN ISIDRO EN VENTA DE BAÑOS.

	Paquetes de	Pastillas	Pesetas
1.ª marca: Chocolates de la Trapa...	400 gramos.	14 16 y 24	1,25, 1,50, 1,75, 2 y 2,50.
2.ª marca: Chocolate de familia.....	460 —	14 y 16	1,50, 1,75, 2 y 2,50
3.ª marca: Chocolate económico.....	350 —	16	1 y 1'25

Elaborado según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastian.—Cajitas de merienda 3 pesetas, con 64 raciones. Descuentos desde 50 paquetes. Portes abonados desde 100 paquetes hasta la estación más próxima. Se fabrica con canela, sin ella y á la vainilla. No se carga nunca el embalaje. Se hacen tareas de encargo desde 50 paquetes. Al detall. Principales ultramarinos. —33

El Eco de Navarra

se halla de venta en los puntos siguientes:
En Madrid: Kiosco de don Patricio Lujan, frente al café de Fornos.
En Bilbao: Kiosko del Arenal de María García.
En San Sebastián: Librería de Hijas de Aramburu y Biblioteca de la Estación.
En Vitoria: Kiosko de don Pedro Alonso, Plaza de Bilbao.
En Logroño: don Carlos Gil, Mercado 45.
En Zaragoza: Kiosko de don Antonino García, Plaza de la Constitución.
En Tolosa: casa de Miguel García, Plaza de la Verdura.
En Calahorra, don Julián Antonianzas, Centro de uscripciones.

Compositor y profesor

DE ACORDEÓN

Se dan lecciones de acordeón en sencillos y dobles, de dos teclados y ocho bajos á precios económicos. Se hacen toda clase de composturas en acordeones, aristones y música armónica; se compran acordeones viejos. Calle de Zapatería núm. 60 segundo piso Pamplona.

Agencia de Publicidad

JOSE STORR
Hijo y sucesor de Ricardo Storr
Propietario
EMILIO COLOMINA

La más antigua de Madrid. Precios sin competencia para Anuncios, Reclamos, Noticias, Esquelas, Aniversarios.
Oficinas: Desengaño, 9 al 13
Pídanse tarifas, que se envian gratis.

Institutión St. Pierre

11—Rue Triac, Bordeaux

Es uno de los más antiguos y acreditados centros de enseñanza para el estudio del idioma francés, carrera comercial y preparación á las escuelas de Industria y de Ingenieros químicos. Habitaciones confortables. Vida de familia, Pídanse informes al Consulado de España en Burdeos.

BENDITOS SEAN LOS **POLVOS** ANTISEPTICOS **CALBER** !

Dicen las Hermanas de la Caridad que cuidan á los niños en las Casas-Cunas.

Para limpiar y purificar la piel preservándola de todo sufrimiento de escocidos, granos é irritaciones, no tienen sustituto. Los Polvos Antisépticos Calber extendidos en el cuerpo después del baño, son muy refrescantes y agradables. Para después de afeitarse evitan el ardor de la navaja y preservan de enfermedades cutáneas. Para limpiar el pelo en seco, extendidos en el cabello, son excelentes. Antisépticos en grado sumo, pues por su envase especial evita el uso anti-higiénico de la borla y algodón. Infinitamente superiores á las feculas, polvos de arroz, almidon, etc

CALBER - Saint Louis U. S. A. N.
CONCESIONARIO ÚNICO EN ESPAÑA
FRANCISCO LOYARTE • SAN SEBASTIAN

De venta eu Pamplona farmacia de don Valentin Marquina y en las casas similares de más renombre.

Chocolates y Cafés

—=(DE LA)=—

Compañia Colonial

TAPIOCAS Y THES

38 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor números 18 y 20, Madrid.

La Unión y el Fénix Español

COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

CAPITAL SOCIAL

12.000.000 de pesetas efectivas

COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

46 años de existencia

SEGUROS SOBRE LA VIDA.—SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Subdirector en Navarra: VICENTE SANTESTEBAN, Plaza de la Constitución, número 49, Pamplona.

(Este anuncio ha sido autorizado por la Comisaría General de Seguros.)

POLVOS DEL DR. SOUDRE

Lo mejor para curar las enfermedades del estómago por antiguas que sean es tomar antes de cada comida una papeleta de estos polvos.
Preparados por M. Laudumiey, Farmacéutico de Bayona; se venden en todas las buenas Farmacias.
De venta en Pamplona Farmacia de Marquina, calle Nueva, número 1.

Boletín Religioso

SANTORAL

Dia 28 Jueves.—San Prudencio, obispo y mártir.—A la edad de 15 años dejó la casa de sus padres y huyó al desierto, donde encontró á San Saturio, que hacía vida solitaria á la orilla del Duero. Siete años estuvo ea su compañía, hasta que muerto San Saturio se fué á Calohorra, donde convirtió á muchos infieles. Después de ser arcediano lo nombraron obispo de Tarazona, cuya diócesis gobernó con gran acierto, y el Señor le honró con el don de milagros, muriendo el 28 de Abril del año 634.

CULTOS

Oficio de San Prudencio con rito doble y color blanco.

En la Catedral.—A las 9 horas menores y misa.

A las 3 vísperas, completas, maitines y laudes.

A las 7 y media rosario de los esclavos.

En San Saturnino.—Octava á la Virgen del Camino. De 5 á 10 y media misas rezadas y á las 11 la cantada. A las 7 y media, rosario y salve.

En San Agustin.—De 5 y media á 7 y media Cuarenta Horas.

Servicio parroquial de enfermos

San Saturnino.—Casa parroquial.
San Lorenzo.—Recolelas 51—1.º.
San Nicolás.—San Antón 30—2.º.
San Juan Bautista.—Dormitaleria 4 2.º.
San Agustin.—San Agustin a6—3.º.

ESTAFETA LOCAL

VALORES DE NAVARRA — COTIZACION DE AYER	PRECIOS Anterior	PRECIOS Ultimo.
Deuda provincial al 4 por ciento.	108'50	
Deuda municipal al 4 por ciento.	97	
Crédito Navarro		
La Papelera Española		
Fábrica del Bidasoa (Vera).		
La Vinicola (Campanas)		
Tejeria Mecánica Pamplonesa		
Balneario de Betelu		
Aguas de Arteta		
Café «Iruña»		
La Agrícola, 1.ª serie liberadas		
Id. 2.ª serie lo por 100 desembol.º		
Electra Pamplonesa.		
La Vasco Navarra.		
Idem completamente liberadas		
Electra Bidasoa		
La Actividad, acciones de 100 pts.		
Id. de 250 pts. con 16 por 100 desmº		
Electra «Irati»		
La Vasconia	185	
Burlada y Belascoain	107	
Electra del Keilas.		
Electra Industrial Española		
Idem Obligaciones de 5 por 100 de 500 pesetas.		
La Industrial Sangüesina		
Noria-Bombas de Lodosa.		
Arguiona		
Cementos Portland (Olazagutia).		
Fábrica de Abonos Químicos.		

REGISTRO CIVIL

En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones:
Nacimientos.—Varones, 2. Hembras, 0.

Defunciones.—Antonio Roldán, de 52 años, de Pamplona, Constitución 17 entresuelo.
Matrimonios.—Miguel Fermin Larrayoz, de Berriosuso, con Juana Latasa, de Maquirriain; Zacarías Garagarza, de Estella, con Eulalia Gorricho, de Arguiñariz.

MERCADO DE CEREALES

	Robo — Pesetas	Doble decálitro — Pesetas
Trigo	6 20	4 47
Avena	3,25	2 30
Cebada	3,75	2,65
Habas duras	4,75	3,05
Idem anchas	5,00	3,52
Bzae	5,00	3 52
Maiz	4,50	3,15
Aiscol	4,25	3,00
Girón	4,25	3,00
Alholva	4,00	2 80
Ezcandia	0,00	0,00

CARCEL DE PAMPLONA

Existencia en el dia de ayer:	
De causa pendiente	22
Arresto mayor	4
En expectación de marcha	21
En prisión correccional	54
Detenidos	3
Total	104

EL TIEMPO

Temperatura máxima de anteayer	17,0
Id. mínima de ayer	5,0
Altura barométrica á las 9 de ayer milímetros.	721 0
Espacio recorrido por el viento en dichas 24 horas en kilómetros	205

PASATIEMPOS

Rombo numérico

Remitido por «Espoloqui» y dedicado á la solución.

1
3 6
1 5 3
3 6 2 6
6 4 5 3 6
1 6 3 5 4 6
6 7 5 3 5 7 6
1 2 3 4 5 6 7 8
4 5 1 6 2 6 1
6 7 5 3 3 6
3 5 6 7 6
1 5 3 6
3 5 1
1 5
1

Sustituir los números por letras de modo que se lea:

1.ª Consonante.
2.ª Musical.
3.ª Río de España.
4.ª Instrumento usado por los labradores.
5.ª Población española.
6.ª En la boca todos tenemos.
7.ª Producto químico.
8.ª Seudónimo de esta sección.
9.ª Islas de Oceanía.
10. Pequeño círculo de hierro.
11. Arbusto de América.
12. Célebre cónsul romano.
13. Flor.
14. Musical.
15. Consonante.

CHARADA

Remitida por «Un navarro» y dedicada á una encantadora rubia de la calle Chapitela.

—¡Jeanette! Nombre «un-dos-tercia»
si consigo que me adores
cual mi corazón desea
te juro con mil amores...
—¿Que si te adoro Fernando?
¿Dudas de mi todavia,
cuando ya te he dado pruebas
que á nadie jamás daría?
. . . . . .
—¿Eres tú, querido Alberto?
Estoy tan enamorado
que me imaginé que hablaba
con la que me ha trastornado;
tú que tambien has querido
conoces lo que es sufrir;
á mi el amor me atormenta
y no me deja vivir...
«Prima», ¿por casualidad,
sabes si está con Edmunda
en la Plaza del Castillo?
—«Tercera, tres» la «segunda»;
el otro dia «dos-tres»
y según lo que he notado
se sientan siempre en las sillas;
....y mira, ya se ha sentado.

PRIMO DEL TODO

2008 Ministerio de Cultura